



Indices et devinettes

(Réponses du Doc. El. 2)

N.B. Tous les dictionnaires ne donnent pas toujours la même origine pour un même mot. Certains indiquent la langue d'origine, d'autres la langue par laquelle le mot a transité.

1. Des mots de la mer : crabe (*néerlandais*) (peuvent être ajouté sur les posters : homard (*suédois*) + écrevisse (*francique*)) / tribord / drakkar (*langue scandinave*) (peut être ajouté sur le poster : yacht (*néerlandais*)) / harpon (*langue scandinave*)

2. Des mots de la musique : mandoline, violon, violoncelle, piano, solfège, adagio, allegro, crescendo, solo, soprano, opéra, caprice (*italien*)

3. Des noms d'animaux : alligator (*espagnol*) – cobra (*portugais*) – jaguar (*langue amérindienne : tupi*) – lama (*langue amérindienne : quechua*) – moustique (*espagnol*) – piranha (*portugais d'origine tupi*) – tatou (*langue amérindienne : tupi*) – toucan (*langue amérindienne : tupi*) – zèbre (*espagnol et portugais*)

4. Des mots arabes : alchimie, algarde, algèbre, algorithme, etc. (*arabe*)

5. Nourriture : mots d'origine germanique : hareng (*francique*), soupe (*francique*), cresson (*francique*), ramequin (*néerlandais*), caille (*francique*), nouille (*allemand*), gibier (*francique*), choucroute (*alsacien*), gigot (*francique*), flan (*francique*), groseille (*néerlandais*), gaufre (*francique*), framboise (*francique*), gâteau (*francique*), kirsch (*allemand*), bière (*néerlandais*), pampelousse (*néerlandais*)

6. Des mots d'origine arabe : magasin, gazelle, fennec, arabe, carafe, oued, talisman, mosquée, harem, bazar, émir, sultan, momie, souk, caïd, bédouin, turban (*arabe*) igloo (*esquimau*), canyon (*espagnol*), yack (*tibétain*), tipi (*langue amérindienne : sioux*), anorak (*esquimau*), cow-boy (*anglo-américain*), panda western (*anglo-américain*), ranch (*anglo-américain*)

7. Arts martiaux : des mots d'origine asiatique : samourai, aikido, jiu-jitsu, judo, karaté, kimono, dan (*japonais*), kung-fu (*chinois*)

8. Des mots des régions nordiques : banquise (*langue scandinave*) – fjord (*norvégien*) – iceberg (*norvégien*)

9. La lettre « h » pour quelques mots d'origine germanique : hache (*francique*) – haillon (*allemand*) – hanneton (*allemand*) – héron (*francique*) – hotte (*francique*)

10. Mass media : mots d'origine anglaise : scoop (*anglais*) – flash (*anglais*) – speaker (*anglais*)

11. Musique : mots d'origine anglaise : hip-hop, play-back, juke-box, hit-parade, one man show, disc-jockey, fan-club, brake-dance, music-hall, d-j

12. Des mots africains : chimpanzé (*langue d'Afrique occidentale*), banane (*guinée*), balafon (*guinée*), gri-gri, safari (*swahili*), tsé-tsé (*langue bantoue*) kangourou (*langue aborigène australienne*), ours (*latin*), dune (*néerlandais*), puma (*espagnol, emprunté au quechua*), fraise (*francique*), yacht (*néerlandais*), kiwi (*anglais ou maori*)

13. Nourriture : mots d'origine amérindienne : avocats (*caraiibe*), tomate (*aztèque*), cacahuète (*aztèque*), cobaye (*tupi-guarani*), chocolat (*aztèque*), ananas (*tupi-guarani*)

14. Arts : mots d'origine italienne : gouache (*de guazzo*), aquarelle (*de acquerello*), calque (*de càlco*), profil (*de profilo*), caricature (*de caricatùra*), couleur (*de colóre*)

15. Des mots d'Asie : ketchup (*chinois*) – zébu (*tibétain*) – pyjama (*hindi*)

16. Nourriture : mots d'origine anglaise : beef steak, chips, hot dog, pop corn, sandwich, hamburger, milk shake, ice-cream, pop corn, cake, corn flakes, pudding (*anglais*)





17. Nourriture : mots d'origine arabe : épinard, artichauts, couscous, merguez, pastèque, oranges, sirop, sucre, abricots, café, alcool (*arabe*)

18. Noms de couleurs d'origine germanique : blanc, bleu, brun (*allemand*)

19. Mots d'origine norvégienne : ski-slalom, ski-fart (*norvégien*)

20. Maths : mots d'origine arabe : zéro – chiffre (*arabe*)

21. Des mots espagnols : sombrero, poncho, pagne, torero, tango (*espagnol*), samba (*brésilien*)

22. Des mots asiatiques : lit + ch + i = litchi (*chinois*) – chat + le = châte (*persan*) – T = thé (*chinois ou malais*)

23. Nourriture : mots d'origine italienne : pizza, spaghettis, lasagne, tagliatelle, raviolis, cannelloni, etc.

24. Vêtements : mots d'origine anglaise : basket – short – blue-jeans (*anglais*)

25. Sports : mots d'origine anglaise : roller, hockey, boxe, surf, snow-board, golf, footing ou jogging, football, canoë, ping-pong, tennis, basket-ball (*anglo-américain*), volley-ball, curling, bowling, skate-board